

Mesto Kráľovský Chlmec



Výročná správa k riadnej a konsolidovanej účtovnej závierke za rok 2012

OBSAH

1	Základná charakteristika Mesta Kráľovský Chlmec	3
1.1	Geografické údaje	3
1.2	Demografické údaje	4
1.3	Symboly mesta	4
1.4	Výchova a vzdelávanie	5
1.5	Zdravotníctvo	6
1.6	Sociálne zabezpečenie	6
1.7	Kultúra a šport	6
1.8	Hospodárstvo	7
1.9	Volené orgány mesta	7
1.10	Partnerské mestá Mesta Kráľovský Chlmec.	9
1.11	Bezpečnosť v meste Kráľovský Chlmec	9
1.12	Organizačná štruktúra Mestského úradu Kráľovský Chlmec	12
2	Vývoj mesta ako účtovnej jednotky, stav, v ktorom sa nachádza a významné riziká, prípadne neistoty, ktorým je vystavená	13
2.1	Rozpočtové hospodárenie mesta k 31.12.2012 za bežné príjmy a bežné výdavky	14
2.2	Rozpočtové hospodárenie mesta k 31.12.2012 za kapitálové príjmy a výdavky	14
2.3	Hospodárenie mesta k 31.12.2012 za príjmové a výdavkové finančné operácie	14
3	Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa výročná správa vyhotovuje	16
4	Oblasť zamestnanosti	16
5	Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja	16
6	Nadobúdanie vlastných akcií, dočasných listov a obchodných podielov	16
7	Obchodné podiely mesta a hospodárenie obchodných spoločností s majetkovou účasťou mesta	16
8	Organizačné zložky v zahraničí	18
9	Správa cenných papierov	19
10	Hospodárske výsledky mesta a návrh na vysporiadanie dosiahnutého výsledku hospodárenia	19
11	Podnikateľská činnosť	21
12	Bilancia aktív a pasív	23
13	Ostatné dôležité informácie	25
13.1	Prijaté granty a transféry	25
13.2	Poskytnuté dotácie	26
13.3	Významné investičné akcie v roku 2012	26
13.4	Predpokladaný budúci vývoj činnosti	26
13.5	Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja	27
13.6	Vývoj a stav dlhu k 31.12.2012	28
13.7	Poskytnuté záruky	29
13.8	Zoznam platných Všeobecne záväzných nariadení mesta	30
13.9	Zoznam vnútroorganizačných noriem mesta	31
14	Správa nezávislého audítora	32



V súlade s ustanovením § 20 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov Mesto Kráľovský Chlmec ako účtovná jednotka predkladá Výročnú správu za rok 2012.

1) Základná charakteristika Mesta Kráľovský Chlmec

Mesto Kráľovský Chlmec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky. Mesto je právnická osoba, ktorá za podmienok ustanovených zákonom a štatútom mesta hospodári so zvereným a vlastným majetkom a so zverenými a vlastnými finančnými príjmami.

Kráľovský Chlmec mesto leží v srdci Medzibodrožia. Od dávnych čias je oficiálnym centrom regiónu, ktorý obklopujú tri rieky. Mesto ležiace pod niekdajšou sopkou tvárou obrátenou na východ sa vyvyšuje z okolitej nížiny. Územie mesta je od novoveku sústavne obývané. Z rovín vyvýšené pahorkatiny poskytovali domov tisíce rokov rôznym národom. Objavili sa tu Chimérovia, Kelti, Vandali a Slovania. Od konca 9. storočia toto územie obývajú najmä Maďari. Po vzniku Maďarského kráľovstva sa osada a celé Medzibodrožie stalo súčasťou Zemplínskej župy. S názvom „Helmech“ sa stretávame v zakladacej listine obce Leles z roku 1214. Začiatkom 14. storočia pápežskí výbercovia daní objavili vyspelú osadu s kamenným kostolom – gotickú podobu dnešného rímsko-katolíckeho kostola. V polovici 15. storočia bola usadlosť povýšená na zemepanské mesto. O tom svedčí aj historická pečať mesta s erbom. Začiatkom 16. storočia Péter Perényi postavil hrad na kopci nad mestom, ktorého zrúcaniny dnes poznáme pod menom „Csonkavár“. V 17. storočí patrilo mesto dočasne pod Sedmohradské kniežatstvo. V tomto období dala Zsuzsanna Lórantffy, vdova po György Rákóczi I., postaviť v meste kaštieľ vidieckeho charakteru (t. č. je kaštieľ sídlom základnej umeleckej školy).

1.1 Geografické údaje

Mesto Kráľovský Chlmec spolu so 439 obcami – 11 okresov tvoria územie Košického samosprávneho kraja, ktorý sa svojou rozlohou 6 752 km² považuje za štvrtý samosprávny kraj SR.

Mesto Kráľovský Chlmec leží v juhovýchodnej časti Slovenskej republiky v regióne Medzibodrožie, ktorý obklopujú rieky Tisa, Bodrog a Latorica, na juhu hraničí s Maďarskom a na východe hraničí s Ukrajinou. Mesto je prirodzeným centrom Medzibodrožia, čoho dôkazom je aj to, že v roku 1960 bolo okresným mestom a do roku 1996 centrom celého obvodu. Aj v súčasnosti je dôležitým strediskom diania, ktoré tvoria predovšetkým školy, zdravotnícke zariadenia, rôzne inštitúcie a firmy poskytujúce služby.

Samotné mesto leží v lone Chlmeckých kopcov. Má okolo 8 000 obyvateľov, z ktorých 80 % tvoria občania maďarskej národnosti, ostatní obyvatelia sa hlásia k slovenskej a inej národnosti.

Z hľadiska vierovyznania v meste prevažujú rímsko-katolíci, potom veriaci patriaci k reformovanej a grécko-katolíckej cirkvi.

Katastrálne územie mesta tvorí 2 381 ha, z toho 107 ha ornej pôdy, 143 ha viníc a ostatok tvoria lúky, pasienky a lesy.

Mesto Kráľovský Chlmec spolu s Medzibodrožím v roku 1920 pripojili k Československej republike. Mesto sa stalo sídlom Medzibodrožského okresu obývaného prevažne Maďarmi, ktorého štatút zanikol v roku 1960 a centrum sa presunulo do Trebišova.



Táto zmena nepriaznivo vplýva na mesto a región, spomalil sa vývoj na každom úseku, respektíve stagnuje. Z hľadiska histórie hospodárstva mesto a okolie charakterizuje poľnohospodárstvo, v rámci ktorého sa sústreďovali na pestovanie viniča, zeleniny a ovocia. Pestovateľská činnosť vyžadovala rozvoj malých závodov a služieb, väčšie priemyselné útvary v regióne nevznikli.

Po zmenách v roku 1989 sa od centier vzdialené mesto v spolupráci s domácimi a zahraničnými partnermi snaží dostať z izolácie.

Kráľovský Chlmec je najväčšou osadlosťou regiónu, počet obyvateľov je 7 787, z toho 80 % je maďarskej národnosti. Je centrom viacerých úradov a inštitúcií regionálneho charakteru. Má rozvinutú sieť škôl a zdravotníctva, sú tu rôzne inštitúcie a služby poskytujúce firmy.

Blízkosť trojhranicia môže byť pre mesto užitočná, táto geopolitická výhoda v rámci Európskej únie otvára ďalšie dlhodobé možnosti v jeho rozvoji. V záujme rozvoja poľnohospodárstva, priemyslu, služieb a cestovného ruchu je v budúcnosti žiadúca spolupráca mesta, regiónu Medzibodrožie, blízkych miest a mikroregiónov okolitých štátov.

1.2 Demografické údaje

	k 31.12.2012	k 30.06.2013
Počet obyvateľov mesta:	7769	7781
Z toho: muži	3281	3280
ženy	4488	4501

Aktuálny stav:	7 787
- z toho: počet mužov od 189 do 60 rokov	2 558
počet žien od 18 do 55 rokov	2 260
počet detí do 18 rokov	1 445
počet detí do 15 rokov	1 187
ostatní	1 524

1.3 Symboly mesta

Mesto Kráľovský Chlmec nebolo slobodným kráľovským mestom, ale veľmi skoro – podľa známych dokumentov najneskôr v roku 1461 – získalo štatút zemepanského mesta (oppidum), ktorého privilégia boli menšie v porovnaní so slobodným kráľovským mestom, ale zabezpečilo mu určitú nadradenosť nad ostatnými osadlosťami.

Erb mesta patrí do radu historických erbov. Prvý odtlačok sa objavil iba v roku 1561, ale jeho gotický štýl potvrdzuje, že originálna podoba vznikla v 15. storočí, keď v dokumentoch používajú výraz „Oppidum de Helmecz“ (zemepanské mesto).

O skoršom pôvode erbu svedčí aj fakt, že nápis odpisu je chybný – autor odpisu buď nevedel prečítať ošúchaný dokument, alebo nepoznal dobre vtedajší oficiálny latinský jazyk a preto uviedol namiesto výrazu OPPIDUM výraz HOSPITUM.



Dnešná podoba oficiálne evidovaného erbu mesta: na striebornom štíte červený strapec hrozna obvinutý zelenými úponkami.

Oficiálna vlajka mesta bola vytvorená zo súhlasom Heraldistickej komisie Ministerstva vnútra SR. Obsahuje farby erbu v poradí: červená – zelená – biela – zelená – červená.



ERB



VLAJKA

1.4 Výchova a vzdelávanie

Oblasť výchovy a vzdelávania je zastúpená jednou materskou školou s vyučovacím jazykom slovenským a maďarským; s tromi elokovanými pracoviskami na ulici Z. Fábryho, na ulici Mieru a vo Fejséši a dvoma základnými školami v zriaďovateľskej pôsobnosti mesta, jedna na ulici L. Kossutha s vyučovacím jazykom slovenským a druhá na ulici M. Hunyadiho s vyučovacím jazykom maďarským. V meste na ulici Kazinczyho vykonáva činnosť Centrum voľného času.

Základná umelecká škola v Kráľovskom Chlmcí bola založená v roku 1959. Jej sídlo je v bývalom kaštieli na Námestí hrdinov. Budova školy patrí k najstarším objektom na území mesta, je dokladom renesančného staviteľstva na našom území z konca 16., resp. zo začiatku 17. storočia. V roku 1991 bola budova zapísaná do ústredného zoznamu kultúrnych pamiatok SR ako umelecká pamiatka.

Úlohou ZUŠ nie je vychovávať umelcov, či oslavovaných virtuózov. Poslaním školy je naučiť deti, mladých i dospelých základom umenia, pomôcť im osvojiť si základné vedomosti z teórie hudby a nástrojovej hry, pripraviť ich na štúdium pedagogického a umeleckého smeru a hlavne – vytvoriť pevný, vrúcny, hlboký vzťah k hudbe, ku kresleniu, k umeniu a kultúre vôbec. Pestovať a rozvíjať v nás dobro a krásu, diferencovaný a esteticky komplexný pohľad na svet.

Vyučovanie prebieha v troch odboroch: hudobný, výtvarný a tanečný odbor.

Na území mesta je Gymnázium – Gimnázium Kráľovský Chlmec na ulici Horešskej, ktoré bolo založené v roku 1949. Ako to aj z názvu vyplýva, vyučovanie tu prebieha v slovenskom

a v maďarskom jazyku. Je to gymnázium so zameraním na jazyky a vyučovanie prebieha v rámci tradičného štvorročného a od roku 1991 aj ako osemročného štúdia.

Stredné odborné školstvo je zastúpené i Strednou odbornou školou – Szakközépiskola, kde takisto prebieha vyučovanie v dvoch jazykoch, v slovenskom a maďarskom jazyku.

Stredná odborná škola - Szakközépiskola Kráľovský Chlmec vznikla spojením dvoch škôl - Spojenej školy s organizačnými zložkami DOŠ a SOU v Kráľovskom Chlmcu a Spojenej školy s organizačnými zložkami SOUŽ a OA v Čiernej nad Tisou a od 1. 9. 2008 patria pod jedno riaditeľstvo so sídlom v Kráľovskom Chlmcu a s dvomi pracoviskami – v Kráľovskom Chlmcu a v Čiernej nad Tisou.

Prvá písomná zmienka o škole je z roku 1870, kedy v Kráľovskom Chlmcu vznikla živnostenská spoločnosť, ktorá sa zaoberala aj s prípravou učňov. Dnes je tu možné študovať na trojročných, štvorročných odboroch ako aj na nadstavbovom a pomaturitnom štúdiu. Na škole sa vyučujú rôzne technické odbory pre chlapcov, zaujímavé moderné odbory pre dievčatá a ekonomické odbory v rámci obchodnej akadémie.

1.5 Zdravotníctvo

Zdravotnú starostlivosť v meste poskytuje Nemocnica s poliklinikou n. o. Kráľovský Chlmec, pričom odbornú zdravotnú starostlivosť zabezpečujú aj súkromní odborní lekári. Neštátni lekári poskytujú svoje služby občanom v odboroch všeobecného lekárstva a v odborov špeciálneho lekárstva. V rámci nej poskytuje rehabilitačné služby aj Medicentrum Lipa, s.r.o.

V meste sú pre občanov k dispozícii 4 lekárne.

1.6 Sociálne zabezpečenie

Sociálne služby, ako je zariadenie pre seniorov mesto nezabezpečuje. Mesto poskytuje opatrovateľskú službu pre 7 odkázaných osôb. Opatrovateľská služba je zabezpečovaná 4 opatrovateľkami v rozsahu 420 hodín mesačne, čo činí 5 040 hodín ročne, za úhradu v zmysle platného VZN.

V meste sú tri zariadenia – neverejní poskytovatelia sociálnych služieb. Sú to dve zariadenia opatrovateľskej služby: Nemocnica s poliklinikou n. o. Kráľovský Chlmec, Dom humanity Slovenský Červený kríž, územný spolok, Trebišov a zariadenie pre seniorov DOSS – Dom sociálnych služieb n. o. Dom humanity zabezpečuje pre seniorov i obyvateľov mesta aj stravovanie. Mesto poskytuje občanom v hmotnej núdzi jednorazovú dávku v hmotnej núdzi a pomoc v náhlej núdzi.

1.7 Kultúra a šport

Kultúrny život mesta charakterizuje množstvo divadelných, hudobných a výtvarných podujatí organizovaný hlavne mestským kultúrnym strediskom a ostatnými inštitúciami. Oddelenie kultúry a vzdelávania riadi činnosť Mestského kultúrneho strediska mesta Kráľovský Chlmec a Amfiteátra. Pri oddelení kultúry a vzdelávania pôsobia rôzne kluby: Spevácky súbor Árvalányhaj, Medzibodrožský divadelný súbor, Klub Ticce, Klub ezoteriky, Klub dôchodcov, Zväz skautov (30. skautský zbor Szent István Király), hudobné skupiny Free

Will a Henry Hudson. Tieto kultúrne zoskupenia úspešne reprezentujú mesto v oblasti kultúry na Slovensku a aj v zahraničí, kde sa už neraz boli laureátmi významných ocenení.

V meste je zriadené múzeum, ktorého činnosť spadá pod regionálne Kultúrne centrum Medzibodrožia a Použia Kultúrne centrum Medzibodrožia a Použia (KCMaP), ktoré bolo zriadené 1. januára 2006 Košickým samosprávnym krajom.

KCMaP je polyfunkčnou kultúrno-vzdelávacou trojzložkovou inštitúciou (osveta, múzeum, knižnica), ktorej cieľom je rozvoj kultúry a uchovávanie tradícií v podmienkach miest a obcí regiónov Medzibodrožia a Použia. Vytvára podmienky a predpoklady na zachovanie a rozvoj menšinových kultúr, zveľaďuje kultúrne hodnoty Tokajskej oblasti. Uskutočňuje tvorivé aktivity v jednotlivých odboroch a žánroch záujmovej a umeleckej činnosti a aj v rámci cezhraničnej spolupráce.

Možnosti športového vyžitia poskytujú športové ihriská, futbalové ihrisko s umelou trávou a tenisové kurty na ulici Pri štadióne, telocvične pri Základnej škole na ulici L. Kossutha a pri Gymnáziu – Gimnázium Kráľovský Chlmec. Služby posilňovne a rôzne druhy cvičení zabezpečujú miestni podnikatelia a CVČ.

1.8 Hospodárstvo

Mesto Kráľovský Chlmec je klasickým príkladom mesta bez rozvinutého priemyslu. Nakoľko je to poľnohospodárska oblasť, predmetom podnikania mnohých podnikateľov je poľnohospodárska prvovýroba. Podnikatelia v meste podnikajú hlavne v oblasti výroby káblových bubnov, strojársky priemysel je zastúpený výrobou výrobkov z plechu a kovov, potravinársky priemysel mliekárňou a pekárňou. Pekárne sú na území mesta 3. Ďalšími podnikateľskými aktivitami sú dopravné a prepravné služby Hospodársky potenciál tvoria malé súkromné firmy prevažne charakteru obchodu a služieb. Väčšina podnikateľských činností sa realizuje v malých obchodíkoch a priestoroch na ulici Hlavnej a príľahlých ulíc v centre mesta, nebytových priestoroch obytných blokov, v objekte mesta na ulici Hlavnej a aj samostatne stojacich objektoch.

Kvalitné služby sú zabezpečené v oblasti kaderníctva, kozmetiky, nechtového designu, krajčírskych dielní a úpravy odevov, opravy obuvi, grafických a polygrafických služieb, výroby kľúčov, predaja a opravy áut, predaja náhradných dielov do áut s opravou, pneuservisy, opravy automatických práčok, reštaurácie a pohostinstvá. Obyvatelia veľmi radi využívajú služby na relax ako sú masérské služby, solária a posilňovne. V meste je možnosť ubytovania v Pizzerii na Hlavnej ulici. V meste je možné využiť služby na trhoviskách, kde môžu fyzické aj právnické osoby predávať rastlinné a živočíšne výrobky z vlastnej drobnej chovateľskej a pestovateľskej činnosti.

1.9 Volené orgány mesta na volebné obdobie 2010 -2014

Primátor Mesta Kráľovský Chlmec:
Hlavný kontrolór mesta:

Mgr. Jozef Balog
Ing. Alexander Tóth

Mestské zastupiteľstvo je v nasledovnom zložení:

Dionýz Pásztor

ekonóm

nezávislý



Peter Furik, Ing	strojný inžinier	nezávislý
Alexander Nagy	súkromný podnikateľ	nezávislý
Alexander Berta	súkromný podnikateľ	nezávislý
Árpád Kalapos – zástupca starostu	elektrotechnik	nezávislý
Pavol Hajdók, Ing	strojný inžinier	nezávislý
Dionýz Tóth, Ing	prevádzkový riaditeľ	nezávislý
Marta Čarnakovičová	učiteľka	nezávislý
Peter Nádasdi, Mgr.art	herec	MOST- HID
Andrea Zamatócka	odborná referentka	nezávislý
Karol Pataky, Ing	inžinier ekonómie	MOST- HID

Komisie zriadené pri MsZ:

Komisia finančná
Komisia územného plánovania a životného prostredia
Komisia sociálna a rómskych otázok
Komisia vzdelávania a kultúry
Komisia športu a telesnej kultúry
Komisia kontroly

V súlade s platnou právnou úpravou a schválenou Smernicou č. 2012/1 o zásadách postupu pri vybavovaní sťažností v podmienkach samosprávy Mesta Kráľovský Chlmec pre vybavovanie sťažností v podmienkach mesta sú kompetencie na vybavenie sťažností nasledovné:

1. Sťažnosti pri prenesenom výkone štátnej správy:

- a) proti primátorovi prešetruje a vybavuje najbližší orgán štátnej správy s kontrolnou právomocou (spravidla odvolací orgán)
- b) proti vedúcim zamestnancom a zamestnancom obdobne ako pri samosprávnej činnosti

2. Sťažnosti proti samosprávnej činnosti orgánov mesta a zamestnancov mesta prešetruje a vybavuje:

- a) komisia zriadená mestským zastupiteľstvom - proti činnosti primátora mesta, poslanca mestského zastupiteľstva, zástupcu primátora mesta, hlavného kontrolóra mesta
- b) prednosta mestského úradu - proti činnosti vedúcich zamestnancov a zamestnancov mestského úradu
 - proti odloženiu sťažnosti
 - proti vybaveniu sťažnosti
- c) vedúci zamestnanci
 - proti zamestnancom v priamej podriadenosti, do pôsobnosti ktorého patrí činnosť, o ktorej sa sťažovateľ domnieva, že ňou boli porušené jeho práva alebo právom chránené záujmy
- d) hlavný kontrolór mesta
 - proti činnosti prednostu mestského úradu, náčelníka mestskej polície alebo jeho zástupcu, alebo štatutárneho zástupcu právnickej osoby, ktorej je mesto zriaďovateľom, ak mu prešetrovanie zverilo mestské zastupiteľstvo
 - proti odloženiu sťažnosti
 - proti vybaveniu sťažnosti



1.10 Partnerské mestá:

- FERENCVÁROS – Maďarsko
- FELSŐZSOLCA – Maďarsko
- KISVÁRDA – Maďarsko
- MAGYARKANIZSA – Srbsko
- RAKOVNÍK – Česko
- SEPSISZENTGYÖRGY – Rumunsko

1.11 Bezpečnosť mesta Kráľovský Chlmec

Mestská polícia mesta Kráľovský Chlmec je poriadkový útvar zriadený na základe zákona 564/1991 Zb. o obecnej polícii a podľa tohto zákona má za povinnosť predovšetkým:

- zabezpečovať verejný poriadok na území mesta a spolupôsobiť pri ochrane života a zdravia občanov,
- dbať o ochranu životného prostredia na území mesta,
- spolupôsobiť pri ochrane majetku mesta a občanov pred poškodením, zneužitím, odcudzením,
- dbať o dodržiavanie čistoty, poriadku a hygieny na verejných priestranstvách,
- vykonávať rozhodnutia primátora a starostov,
- kontrolovať dodržiavanie všeobecne záväzných nariadení mesta a ukladať a vyberať pokuty v prípade ich porušenia (ide napríklad o čistenie chodníkov, v zime odpratávanie snehu, nepovolené skládky, trhový poriadok, užívanie verejného priestranstva, ochrana verejnej zelene, parkovanie motorových vozidiel, státie motorových vozidiel na chodníkoch, vraky, povinnosti majiteľov psov, poplatky z reklamy, nepovolené státie na vyhradených miestach, požívanie alkoholu na verejnosti, rušenie nočného klľudu, atď.)

Činnosť Mestskej polície mesta Kráľovský Chlmec v roku 2012

Počet príslušníkov mestskej polície

Plánovaný počet príslušníkov mestskej polície: **10**

Skutočný počet príslušníkov mestskej polície: 10 (od 09/2012)

Zákroky, donucovacie prostriedky a útoky na príslušníkov mestskej polície

Počet vykonaných zákrokov	1
Počet prípadov použitia zbrane	0
- z toho neoprávnených	0
Počet prípadov použitia varovného výstrelu	0
- z toho neoprávnených	0
Počet prípadov použitia donucovacích prostriedkov	0
- z toho neoprávnených	0
Počet prípadov, v ktorých došlo k zraneniu osoby, proti ktorej zákrok smeroval (do 24 hod.)	0



Počet prípadov, v ktorých došlo k usmrteniu osoby, proti ktorej zákrok smeroval (do 24 hod.)	0
Počet prípadov, v ktorých došlo pri zákroku k zraneniu nezúčastnenej osoby (do 24hod.)	0
Počet prípadov, v ktorých došlo pri zákroku k usmrteniu nezúčastnenej osoby (do 24hod.)	0
Počet prípadov, v ktorých došlo pri zákroku k spôsobeniu škody na majetku	0
- z toho so spôsobením škody na majetku obce	0
Počet útokov na príslušníkov mestskej polície (pri plnení úloh mestskej polície alebo v súvislosti s ich plnením)	0
- z toho so zranením príslušníka mestskej polície	0

Činnosť pri plnení úloh mestskej polície

Počet osôb, ktorým bola obmedzená osobná sloboda zákrokom príslušníka mestskej polície	1
Počet osôb predvedených na útvar mestskej polície	0
Počet osôb predvedených na útvar Policajného zboru	0
Počet nájdených osôb, po ktorých bolo vyhlásené pátranie	0
Počet nájdených vecí, po ktorých bolo vyhlásené pátranie	0
Počet nájdených motorových vozidiel, po ktorých bolo vyhlásené pátranie	0

Priestupky								
Porušenie		§ 47-48	§ 49	§ 50	§ 22	VZN	Ostatné	Spolu
1.	Celkový počet zistených priestupkov vlastnou činnosťou	37	0	8	69	32	2	148
2.	Celkový počet oznámených priestupkov na útvar mestskej polície	5	6	27	1	8	1	48
3.	Celkový počet uložených priestupkov	0	0	14	0	5	0	19
4.	Celkový počet odložených priestupkov	0	1	2	0	2	1	6
5.	Celkový počet odovzdaných priestupkov	0	0	3	0	0	0	3
6.	Celkový počet oznámených priestupkov	0	2	0	0	0	2	4
7.	Celkový počet priestupkov prejednaných v blokovanom konaní	13	2	0	51	19	0	85
celkom na sumu (€)		233	35	0	615	310	0	1193
8.	Celkový počet priestupkov prejednaných v blokovanom konaní na pokutu nezaplatenú na mieste	29	1	17	7	14	0	68
celkom na sumu (€)		695	30	392	158	280	0	1555



V priebehu hodnoteného obdobia tunajšie oddelenie Mestskej polície mesta Kráľovský Chlmec v mesačných intervaloch vykonávala súčinnosť pri odchyťovaní zabehnutých a túlavých psov na území mesta Kráľovský Chlmec pre firmu FA-Hunter.

Činnosť Mestskej polície bola aj v roku 2012, podobne ako v predošlom období, ovplyvnená viacerými faktormi, na strane jednej je to samotný vývoj bezpečnostnej situácie a konanie sociálne slabšej vrstvy obyvateľstva, ktorá pácha protispoločenskú činnosť na území mesta a to nie len obyvateľmi mesta, ale aj obyvateľmi okolitých obcí.

Na strane druhej to bol aj samotný stav mestskej polície, ktorý sa javil ako nepostačujúci. Plánovaný stav príslušníkov Mestskej polície mesta Kráľovský Chlmec je stanovený na 10. Tento počet sa podarilo doplniť prijatím dvoch príslušníkov, ktorý však svoju činnosť mohli plnohodnotne vykonávať až po úspešnom absolvovaní záverečných skúšok z odbornej spôsobilosti. Ku koncu hodnoteného obdobia sa podarilo doplniť stav príslušníkov na celkový počet desať, s ktorého počtu je zaradených v priamom výkone deväť príslušníkov.

V hodnotenom období mestská polícia v rámci prvej prevencie kriminality a inej protispoločenskej činnosti, denne počas školského obdobia v ranných hodinách vykonávala hliadkovú činnosť zameranú s cieľom samotnej bezpečnosti detí, predchádzania vzniku dopravných nehôd ako aj kontroly samotného areálu ZŠ.

V hodnotenom období bola veľmi dobrá spolupráca s inými orgánmi, konkrétne s OO PZ Kráľovský Chlmec k čomu významne prispela aj „Dohoda o vzájomnej spolupráci“.

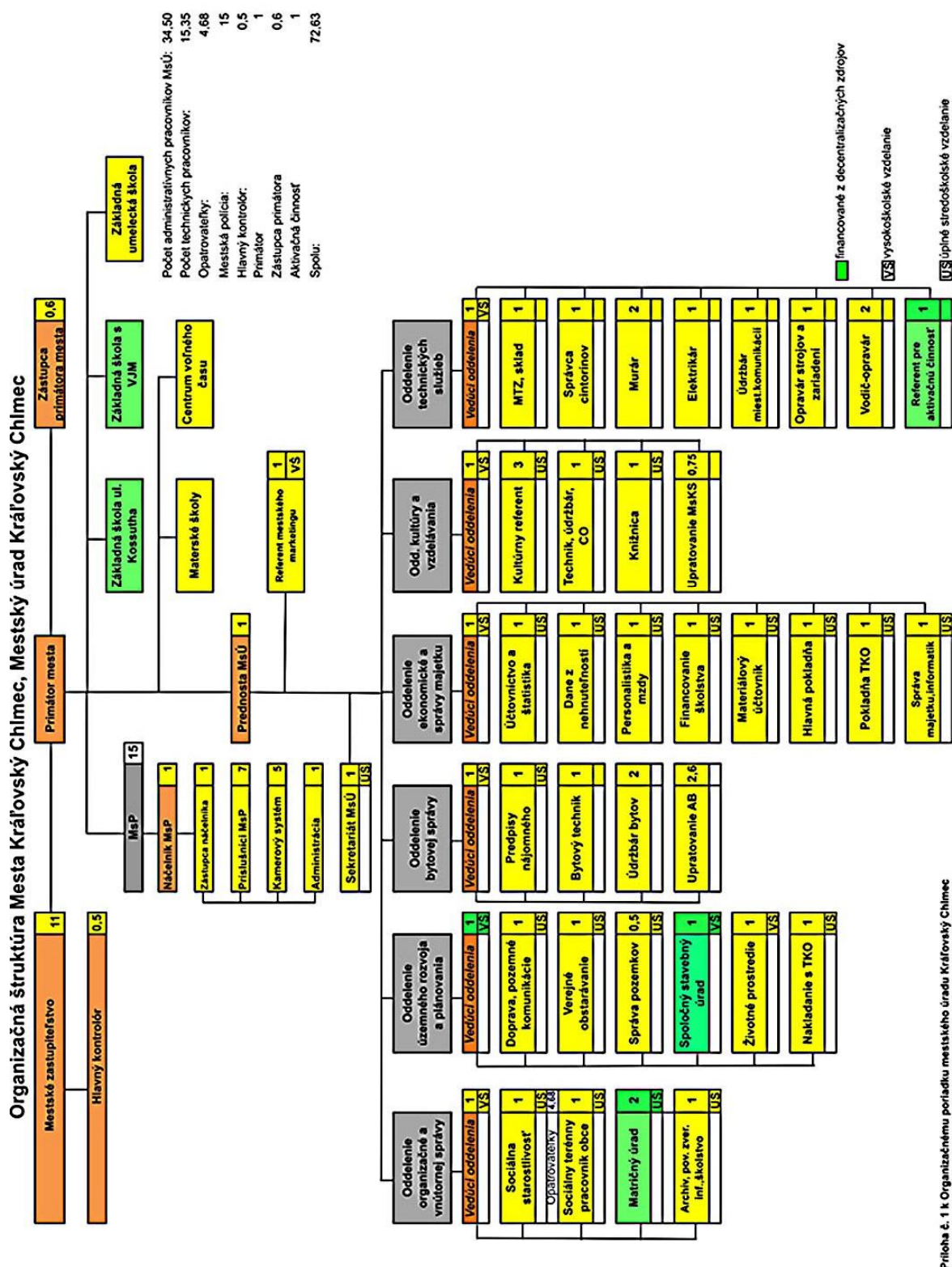
Je možné konštatovať, že v roku 2012 bol na úseku verejného poriadku, ochrany a majetku vykonaný kus práce.

V nastávajúcom roku 2013 bude poriadkový útvar mesta Kráľovský Chlmec pokračovať v ešte väčšom nasadení a s predsavzatiami, ktorých prioritou je aj naďalej zabezpečiť bezpečnosť a ochranu obyvateľov mesta, nevynímajúc dohľad nad dodržiavaním platných všeobecne záväzných nariadení mesta Kráľovský Chlmec.

Aby sa úlohy kladené na mestskú políciu mohli plniť kvalitnejšie a efektívnejšie, je sa treba v priebehu roka 2013 zamerať a venovať zvýšenú pozornosť nasledovným skutočnostiam:

- v závislosti od finančných možností pristúpiť k realizácii rozšírenia mestského kamerového systému
- eliminácia trestnej a inej protispoločenskej činnosti s dôrazom na zvýšenie bezpečnosti obyvateľov mesta
- zvýšiť dohľad nad porušovaním zákazu používania alkoholických nápojov a iných návykových látok osobou maloletou alebo mladistvou
- v prípade úspešnej realizácie rozšírenia kamerového systému v rámci projektu „bezpečné mesto“ zvýšiť efektívnosť pri odhaľovaní protiprávneho páchania a konania

1.12 Organizačná štruktúra Mestského úradu Kráľovský Chlmec



Príloha č. 1 k Organizačnému poriadku mestského úradu Kráľovský Chlmec

Prednosta MsÚ:

Ing. Ladislav Švistun



2) Vývoj mesta ako účtovnej jednotky, stav, v ktorom sa nachádza a významné riziká, prípadne neistoty, ktorým je vystavená

Mesto Kráľovský Chlmec zabezpečuje pre obyvateľov mesta výkon verejnej správy. Rozsudkom Krajského súdu v Košiciach číslo 2Co/202/2011-335 zo dňa 28.6.2012, ktorým pri rozhodovaní o oprávnených neskoro predložených nepodložených pohľadávkach voči mestu vo výške 271 832,50 eur rozhodol krajský súd v neprospech mesta je mesto vystavené riziku, ktoré by mohlo viesť k zavedeniu ozdravného režimu alebo nútenej správy. Mesto po zamietavej odpovedi Ústavného súdu SR podanej 11.02.2013 pristúpilo k zváženiu potreby krokov a opatrení, ktoré je treba prijať. V prvom rade sa pokúsi formou úveru splatiť istinu, súdne trovy a trovy právneho zastúpenia a aj časť exekučných trov uhradiť z úveru, ktorý prijme v krátkom čase tak, aby sa žiadaná suma nezvyšovala o ďalšie pokuty, ktorá sa vypočíta vo výške 20 % istiny ročne. Ak si ozrejmime, že sa jedná o mestom neuznanú faktúru (nakoľko mestu nebola nikdy doručená) z roku 1997, je táto suma neskutočne vysoká, preto je treba čím skôr splatiť istinu, aby sa dlh ďalej nenarastal. Predtým, ako mesto pristúpi k splateniu časti dlhu jednalo vedenie mesta s exekútormi, ktorých žalujúca strana poverila výkonom exekúcie. Na jednaní bol zápisnične dohodnutý určitý harmonogram platieb, splátkový kalendár s tým, že exekútor zabezpečí celú požadovanú sumu záložným právom na jednotlivé nehnuteľnosti mesta vo výške nároku. Aby mohlo mesto začať splácať tento súdom prisúdený záväzok je potrebné prijať úver na úhradu istiny, súdnych poplatkov, poplatkov za právne služby a predbežné exekučné trovy. Zároveň sa ponúkne adekvátny majetok mesta na predaj, aby sa úver vykryl a splatil výnosom z predaja majetku. V ďalšom bude vedenie mesta urýchlene jednať so žalobcom o možnosti odpustenia úrokov z omeškania v prípade úhrady istiny. Celková požadovaná suma je 1 353 201 eur. Mesto zvažuje podanie trestného oznámenia voči neznámemu páchatelovi za spôsobenie škody takéhoto veľkého rozsahu a bude hľadať ďalšie možné zákonné kroky na minimalizáciu tejto škody.

Rozpočet Mesta Kráľovský Chlmec na rok 2012 a jeho plnenie

Hospodárenie mesta sa riadi rozpočtom schváleným mestským zastupiteľstvom na rozpočtový rok a výhľadovým rozpočtom na ďalšie dva rozpočtové roky.

Rozpočet mesta Kráľovský Chlmec je základným nástrojom finančného hospodárenia, ktorým sa riadi financovanie úloh a funkcií v príslušnom rozpočtovom roku. Rozpočtový rok je zhodný s kalendárnym rokom.

Rozpočet mesta obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy k obyvateľom žijúcim na tomto území vyplývajúce pre ne zo zákonov a z iných všeobecne záväzných právnych predpisov, z VZN mesta ako aj z platných zmlúv.

Rozpočet Mesta Kráľovský Chlmec zahŕňa aj finančné vzťahy štátu k rozpočtu mesta.

V roku 2012 to boli:

- podiely na daniach v správe štátu
- transfery na úhradu nákladov preneseného výkonu štátnej správy vrátane transferov v oblasti školstva
- transfery na úhradu nákladov pri zamestnávaní znevýhodnených uchádzačov o zamestnanie
- transfery na úhradu nákladov súvisiacich s konaním volieb do NR SR



V rozpočte mesta sa uplatňuje rozpočtová klasifikácia v súlade s osobitným predpisom.

Rozpočet mesta na rok 2012 bol zostavený v súlade s ustanovením § 10 zákona číslo 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Vnútorne sa člení na bežné príjmy a bežné výdavky, kapitálové príjmy a kapitálové výdavky a finančné operácie.

Pôvodný rozpočet Mesta Kráľovský Chlmec na rok 2012 bol zostavený ako vyrovnaný a bol schválený na 16. zasadnutí MsZ dňa 10. mája 2012 uznesením číslo 423.

Po úprave koncom roka zostal celkový rozpočet (bežný, kapitálový a finančné operácie) vyrovnaný prebytkový vo výške 180,0 tis. eur.

Zmena rozpočtu bola vykonaná raz koncom roka celkovou úpravou rozpočtu:

Úprava rozpočtu dňa 13.12.2012 na 20. zasadnutí MsZ uznesením číslo 630

2.1 Rozpočtové hospodárenie k 31.12.2012 za bežné príjmy a bežné výdavky:

v tis. €

Ukazovateľ	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť	Plnenie v %
Bežné príjmy	4 657,0	4 778,2	4 722,1	98,8
Bežné výdavky	4 552,0	4 731,1	4 581,1	96,8

2.2 Rozpočtové hospodárenie k 31.12.2012 za kapitálové príjmy a výdavky:

v tis. €

Ukazovateľ	Schválený rozpočet	Upravený rozpočet	Skutočnosť	Plnenie v %
Kapitálové príjmy	2 268,8	84,8	89,2	105,2
Kapitálové výdavky	3 277,3	808,9	526,6	65,1

2.3 Hospodárenie k 31.12.2012 za príjmové a výdavkové finančné operácie:

v tis. €

Ukazovateľ	Schválený rozpočet	Rozpočet po zmenách	Skutočnosť	Plnenie v %
Príjmové finančné operácie	1 154,5	1 128,4	766,5	67,9
Výdavkové finančné operácie	251,0	271,4	266,5	98,2

CELKOVÝ VÝSLEDOK ROZPOČTOVÉHO HOSPODÁRENIA ZA ROK 2012

Prebytok bežného rozpočtu 360,8 tis. eur
 Schodok kapitálového rozpočtu..... 166,5 tis. eur



Prebytok hospodárenia z celkových rozpočtových príjmov a výdavkov (bežných a kapitálových) k 31.12.2012 194,3 tis. eur

Príjmové finančné operácie..... 766,5 tis. eur
Výdavkové finančné operácie..... 266,5 tis. eur

Rozdiel z finančných operácií + 500,0 tis. eur

Nerozdelený hospodársky výsledok použitý na kap. výdavky: - 270,9 tis. eur
Finančné výdavky na tvorbu FO nezahrnuté vo fin. operáciách - 11,4 tis. eur
Rozdiel z finančných operácií + 217,7 tis. eur

Vysporiadanie prebytku rozpočtového hospodárenia mesta z celkových rozpočtových príjmov a výdavkov (bežných a kapitálových) k 31.12.2012

Prebytok hospodárenia z rozpočtovaných
bežných príjmov a výdavkov 360,8 tis. eur
Schodok hospodárenia z rozpočtovaných
kapitálových príjmov a výdavkov 166,5 tis. eur

Prebytok hospodárenia z celkových rozpočtových príjmov a výdavkov (bežných a kapitálových) k 31.12.2012: 194,3 tis. eur

Prebytok hospodárenia upravený o kladný rozdiel z finančných operácií:

Prebytok rozpočtového hospodárenia 194,3 tis. eur
Kladný rozdiel z finančných operácií + 217,7 tis. eur
Rozdiel: 412,0 tis. eur

V súlade so zákonom NR SR č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov navrhujeme prebytok rozpočtového hospodárenia upravený o prebytok finančných operácií t.j. v absolútnom vyjadrení v sume 412 065,42 eur rozdeliť nasledovne:

1. prídel do RF: 19 968,37 eur
(10% z celk. prebytku očisteného o prostriedky s určeným účelom použitia)
2. prostriedky na krytie rozpočtových potrieb v nasledujúcom období: 393 097,05 eur
- z toho: prostriedky viazané; resp. účelovo viazané: 222 381,75 eur
voľne použiteľné prostriedky: 170 715,30 eur

3) Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa

Mesto ako účtovná jednotka nezaznamenala po skončení účtovného obdobia udalosti osobitného významu okrem uvedených v bode 2). Na tento nosný súdny proces bola v roku 2011 vytvorená rezerva vo výške istiny 271 833 eur.



4) Oblasť zamestnanosti

V oblasti zamestnanosti má mesto obmedzené možnosti vytvárať nové pracovné miesta. V roku 2010 po prísluše dotácie z Ministerstva hospodárstva SR sa malo začať s prácami na vybudovanie priemyselného parku. Mesto investovalo vlastné zdroje do projektovej dokumentácie a prípravných prác na vybudovanie priemyselného parku. Nakoniec mestu dotácia nebola poskytnutá. Tým, že sa realizácia priemyselného parku prerušila, nevytvorili sa podmienky na investície a stráca sa záujem zo strany podnikateľov podnikáť v tomto regióne.

Na základe dohody medzi mestom a Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny v Trebišove je organizovaná aktivačná činnosť pre uchádzačov o zamestnanie (UoZ) evidovaných na ÚPSVaR pracovisko v Kráľovskom Chlmcí formou menších obecných služieb.

5) Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja

Mesto nie je zamerané na činnosť a ani nevykazovala v roku 2012 žiadnu činnosť v oblasti výskumu a vývoja, takže sa v hodnotenom období nevynakladali na túto činnosť žiadne finančné prostriedky.

6) Nadobúdanie vlastných akcií, dočasných listov a obchodných podielov

Mesto vlastní nasledovné akcie:

Akciová spoločnosť	Nominálna hodnota akcie v eur	Počet akcií vo vlastníctve mesta	Celková hodnota
Východoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.	1.000,- Sk	48 497 ks	1 609 805,48 eur (48 497 000,- Sk)

7) Obchodné podiely mesta

Mesto má **100 %** -ný obchodný podiel v dvoch obchodných spoločnostiach, ktoré boli založené mestom.

Názov	Vznik	IČO	hlavný dôvod založenia
Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.	05.09.2006	36670715	priemyselný park
REGIA – TV, s.r.o.	18.07.2002	36215597	mestská káblová televízia



Základné údaje o dosiahnutom hospodárskom výsledku za rok 2012

Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.

v eur

Výnosy	8 623
Dotácie z PPA	8 620
Úroky na BÚ	3
Náklady	8 620
Náklady za poskytnuté služby	3 563
Ostatné náklady na hosp. čin.	4 988
Finančné náklady	69
Hosp. výsledok, zisk	3

REGIA – TV, s.r.o.

v eur

Výnosy	7 697
Tržby z predaja	20
Prijatý transfer na financovanie projektu	7 665
Finančné príjmy	12
Náklady	9 792
Náklady za poskytnuté služby a materiál	4 750
Osobné náklady	4 871
Dane a poplatky	10
Finančné náklady	161
Hosp. výsledok po zdanení, strata	- 2 095

Nakoľko spoločnosť **REGIA – TV, s.r.o.** nevykonáva žiadnu podnikateľskú činnosť, v predchádzajúcich rokoch sa uchádzala o grant v rámci projektu EÚ na základné technické vybavenie pre televízne vysielanie, nemala žiadne príjmy z vykonávania činnosti a preto vykazuje v roku 2012 stratu. Spoločnosť predložila vyúčtovanie prijatých finančných prostriedkov od mesta v roku 2012.

Vyúčtovanie prijatých peňažných prostriedkov na činnosť REGIA-TV, s.r.o. v roku 2012

v eur

Prijatá čiastočná splátka základného imania	2 614,20
Prijatá platba za odvysielanie programu	20,00
Prevod z prijatej dotácie od Mesta KCH na vlastnú činnosť s.r.o.	950,00
<i>Celkový príjem na činnosť s.r.o.</i>	<i>3 584,20</i>
Prijatý transfer na financovanie projektu	7 665,00
Prevod z prijatej dotácie od Mesta KCH na vlastnú činnosť s.r.o.	-950,00
Prijatá dotácia z HU za Projekt	16 812,14
<i>Celkový príjem na Projekt</i>	<i>23 527,14</i>
Prijaté peňažné prostriedky celkom	27 111,34



1) Výdavky hradené z čiastočnej splátky základného imania

Mzda konateľa spoločnosti	1 376,11
Mzda zamestnanca na dohodu	496,01
Odvod do sociálnej poisťovne	684,82
Odvod do Všeobecnej zdravotnej poisťovne	274,60
Platba dane z príjmov zo ZČ	439,01
Nákup kancelárskych potrieb a iný drobný nákup	79,50
Platba za poštovné a za iné služby	47,78
Cestovné	4,86
Náklady na reprezentáciu	66,23
Nákup kolkov	10,00
Bankové poplatky	95,08
Prijaté úroky na bankovom účte	-0,07
Zvýšenie stavu peňazí na bankovom účte	10,27
Použité prostriedky k 31.12.2012	3 584,20

2) Výdavky hradené z transferu na financovanie projektu

Odmena na základe dohôd o vykonaní práce	1 666,98
Odvod do sociálnej poisťovne	21,50
Platba dane z príjmov zo ZČ	391,02
Nákup kancelárskych potrieb	300,00
Úhrada za videomateriály a spracovanie webstránky	4 320,00
Bankové poplatky	66,50
Prijaté úroky na bankovom účte	-0,10
Daň z úrokov	0,01
Prevod dotácie z HU na Mesto KCH	16 799,91
Zníženie stavu peňazí na bankovom účte	-38,68
Použitý transfer k 31.12.2012	23 527,14

Nepoužité prostriedky k 31.12.2012**0,00**

Mesto má **20 %-ný podiel v obchodnej spoločnosti Dalkia Kráľovský Chlmec, spol. s r.o.**, IČO: 35 713 640, ktorej hlavným predmetom činnosti je výroba, rozvod a dodávka tepla. Mesto má so spoločnosťou uzatvorenú nájomnú zmluvu o prenájme oboch mestských kotolní platnú do roku 2017, na základe ktorej je stanovený nájom za prenájom vo výške ročného odpisu technologického zariadenia vo výške 49,1 tis. eur. Nájomca sa zaviazal, že túto sumu každoročne investuje do modernizácie technologického zariadenia. Ak sa tak nestane, alebo sa realizuje čiastočne, finančné prostriedky sa kumulujú na tzv. spoločnom účte s Dalkiou, ktoré sa použijú na rekonštrukciu a modernizáciu prenajatého technologického zariadenia.

Dividendy z majetkovej účasti v spoločnosti Dalkia Kráľovský Chlmec, spol. s r.o. v roku 2012 boli vyplatené vo výške 6,6 tis. eur.

8) Organizačné zložky v zahraničí

Mesto a ani spoločnosti mestom zriadené nemajú organizačnú zložku v zahraničí.



9) Správa cenných papierov

Mesto nevlastní žiadne iné cenné papiere.

10) Hospodárske výsledky mesta a návrh na vysporiadanie dosiahnutého výsledku hospodárenia

Od roku 2008 vedie mesto svoje účtovníctvo princípom akruálneho účtovníctva a zároveň sleduje aj svoje rozpočtové hospodárenie. Z uvedeného dôvodu vznikli dva výsledky hospodárenia mesta. Jeden výsledok je z rozpočtového hospodárenia, t.j. rozdiel medzi príjmami a výdavkami mesta (viď str. 13 – výsledok rozpočtového hospodárenia). Druhý výsledok hospodárenia je z akruálneho účtovania, t.j. rozdiel medzi nákladmi a výnosmi mesta.

10.1 Výsledok hospodárenia z dosiahnutých nákladov a výnosov

v eurách

	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu
Celkové výnosy	3 300 165,18	22 283,96	3 322 449,14
Celkové náklady	3 620 463,86	16 833,19	3 637 297,05
Výsledok hospodárenia pred zdanením (strata)	- 320 298,68	5 450,77	- 314 847,91
Splatná daň z príjmov		1 084,93	1 084,93
Výsledok hospodárenie po zdanení (strata)	- 321 383,61	5 450,77	- 315 932,84

Celkové hospodárenie mesta z dosiahnutých nákladov a výnosov skončilo za rok 2012 so stratou 315 932,84 eur.

Dosiahnutý výsledok hospodárenia – strata vo výške 315 932,84 eur sa v roku 2013 zúčtuje prostredníctvom účtu 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

Vid'. príloha č. 1 – Výkaz ziskov a strát k 31.12.2012

10.2 Výsledok hospodárenia z dosiahnutých nákladov a výnosov po konsolidácii

v eurách

	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu
Celkové výnosy	4 880 458,19	30 939,55	4 911 397,74
Celkové náklady	5 250 732,35	32 902,09	5 283 634,44
Výsledok hospodárenia pred zdanením (strata)	- 370 274,16	- 1 962,54	- 372 236,70
Splatná daň z príjmov	1 085,69	0,57	1 086,26
Výsledok hospodárenie po zdanení (strata)	- 371 359,85	- 1 963,11	- 373 322,96

Vid'. príloha č. 1a – Konsolidovaný výkaz ziskov a strát k 31.12.2012



10.3 Údaje o konsolidácii

Konsolidujúca účtovná jednotka:

Mesto Kráľovský Chlmec, 00331619

Konsolidované účtovné jednotky:

Účtovná jednotka	IČO	Právna forma / forma hospodárenia
Základná škola	35541156	samostatná rozpočtová organizácia na úseku školstva
Základná škola s VJM	35541148	samostatná rozpočtová organizácia na úseku školstva
Základná umelecká škola	35544681	samostatná rozpočtová organizácia na úseku školstva
Materská škola – Óvoda	42250650	rozpočtová organizácia s právnou subjektivitou
Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.	36670715	spoločnosť s ručením obmedzeným
REGIA – TV, s.r.o.	36215597	spoločnosť s ručením obmedzeným

Mesto je vlastníkom 20 % –ného podielu na základnom imaní spoločnosti **Dalkia Kráľovský Chlmec, spol. s r.o.**, IČO: 35713640, ktorého výsledok v zmysle ustanovenia § 22 odsek 3 zákona číslo 431/2002 Z. z. o účtovníctve, na základe rozhodnutia primátora mesta vydaného v súlade s ustanovením § 4 ods. 2 písm. a) Opatrenia MF SR zo 17.12.2008 č. MF/27526/2008-31 v znení Opatrenia MF SR z 9.12.2009 č. MF/22110/2009-31 do konsolidovaného celku **nezahŕňa**.

Pri konsolidácii účtovných jednotiek konsolidovaného celku bola uplatnená metóda úplnej konsolidácie.

10.3.1. Konsolidácia majetku / aktív

Názov ÚJ	Neobežný majetok	Zásoby	Zúčt. medzi subjektami VS	Pohľadávky	Finančné účty	Časové rozlíšenie	Spolu
Mesto Kráľovský Chlmec	-13.277,78		-334.666,62	-2.185,27			-350.129,67
Základná škola							0
Základná školy s VJM							0
Základná umelecká škola							0
Materská škola - Óvoda							0
Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.							0
REGIA – TV, s.r.o.				-627,64			-627,64
Spolu za konsolidovaný celok	-13.277,78	0	-334.666,62	-2.812,91	0	0	-350.757,31

10.3.2 Konsolidácia záväzkov / pasív

Názov ÚJ	Vlastné imanie	Rezervy	Zúčt. medzi subjektami VS	Záväzky	Bankové úvery výpomoci	Časové rozlíšenie	Spolu
Mesto Kráľovský Chlmec	526.193,94			-627,64			525.566,30
Základná škola	-102.971,10		-275.764,20				-378.735,30
Základná školy s VJM	-90.512,16		-20.165,47				-110.687,61
Základná umelecká škola	-246.407,84		-38.724,74				-285.132,58
Materská škola - Óvoda	-80.981,58		-12,21	-2.185,27			-83.179,06
Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.	-4.295,04						-4.295,04
REGIA – TV, s.r.o.	-14.304,00						-14.304,00
Spolu za konsolidovaný celok	-13.277,78	0	-334.666,62	-2.812,91			-350.757,31

10.3.3 Konsolidácia nákladov

Názov ÚJ	Materiál a služby	Osobné náklady	Dane a poplatky	Ostatné náklady na PČ	Finančné a mimoriad. náklady	Náklady na transfery a z odvodu príjmov	Spolu
Mesto Kráľovský Chlmec	4.140,72	1.214,77				-579.492,53	-574.137,04
Základná škola	-1.841,16	-169,80		-0,02		-13.041,08	-15.052,06
Základná školy s VJM			-1.144,00		-14,97	-11.405,09	-12.564,06
Základná umelecká škola			-72,80			-28.387,11	-28.459,91
Materská škola - Óvoda	-7.343,16	-1.105,00				-1.962,26	-10.410,42
Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.	-607,48		-640,66	-1.095,60			-2.343,74
REGIA – TV, s.r.o.							0,00
Spolu za konsolidovaný celok	-5.651,08	-60,03	-1.857,46	-1.095,62	-14,97	-634.288,07	-642.967,23

10.3.4. Konsolidácia výnosov

Názov ÚJ	Výkony za tovar a služby	Daňové a iné výnosy	Výnosy z PČ	Finančné výnosy	Mimoriad. výnosy	Výnosy z transferov a rozpočtov. príjmov	Spolu
Mesto Kráľovský Chlmec	-31.304,26	-16.516,30	-0,21	-11,72		-110,61	-47.943,10
Základná škola						-118.023,16	-118.023,16
Základná školy s VJM	-4.795,54					-98.280,68	-103.076,22
Základná umelecká škola						-274.867,75	-274.867,75
Materská škola - Óvoda						-91.392,00	-91.392,00
Kráľovský Chlmec Invest, s.r.o.							0,00
REGIA – TV, s.r.o.			-7.665,00				-7.665,00
Spolu za konsolidovaný celok	-36.099,80	-16.516,30	-7.665,21	-11,72		-582.674,20	-642.967,23

11) Podnikateľská činnosť

Mesto Kráľovský Chlmec na 13. zasadnutí mestského zastupiteľstva dňa 15.12.2011 uznesením číslo 320 zrušilo ku dňu 31.12.2011 rozpočtovú organizáciu Mestské bytové hospodárstvo Kráľovský Chlmec. Na základe tohto uznesenia bola agenda bývalého MBH začlenená do organizačnej štruktúry mestského úradu ako samostatné oddelenie bytovej správy.

V rámci svojej činnosti vykonáva toto oddelenie správu majetku a bytov vo vlastníctve mesta a aj správu bytov, ktorých vlastníckmi nie je mesto. Túto činnosť vykonáva v rámci podnikateľskej činnosti na základe osvedčenia o živnostenskom podnikaní vydaného Obvodným úradom Trebišov dňa 02.01.2012 na vykonávanie živnosti: 1. Správa bytového a nebytového fondu – vznik oprávnenia dňa 30.12.2011.

Príjmy z tejto činnosti tvorí nájomné, v ktorom sú zahrnuté preddavky za režijné náklady a správu bytov. Výdavky sú stanovené pomerne k výnosom z celkových výdavkov na túto činnosť. Z tejto činnosti bol v roku 2012 dosiahnutý zisk vo výške 5 450,77 eur. Zisk bol na základe podaného daňového priznania zdanený daňou v sume 1 035,64 eur. Daň bola zaplatená v zákonom stanovenom termíne.

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT

(v eurách)

NÁKLADY	Hlavná činnosť	Podnikateľská činnosť	Spolu
Spotreba materiálu	173 835,18	1 275,01	175 110,19
Spotreba energie	283 009,18		283 009,18
Opravy a udržiavanie	27 168,24		27 168,24
Cestovné	3 144,04		3 144,04
Náklady na reprezentáciu	15 882,24		15 882,24
Ostatné služby	300 592,33	1 324,81	301 917,14
Mzdové náklady	740 768,76	9 588,11	750 356,87
Zákonné sociálne poistenie	263 182,61	3 548,63	266 731,24
Ostatné sociálne poistenie	8 331,82		8 331,82
Zákonné sociálne náklady	52 116,84	801,83	52 918,67
Daň z nehnuteľnosti	29,49		29,49
Ostatné dane a poplatky	3 458,45		3 458,45
Zostatková cena predaného majetku	33 847,50		33 847,50
Ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	16 088,02		16 088,02
Odpis pohľadávok	4 437,03		4 437,03
Ostatné náklady na prevádzkovú činnosť	63 799,73		63 799,73
Manká a škody	8 530,44		8 530,44
Odpisy dlhodobého majetku	712 067,35	294,80	712 362,15
Tvorba ostatných rezerv z prevádzkovej činnosti	46 339,51		46 339,51
Tvorba ostatných opravných položiek z PČ	113 426,80		113 426,80
Úroky	14 588,15		14 588,15
Kurzové straty	4,71		4,71
Ostatné finančné náklady	27 548,48		27 548,48
Škody	156,02		156,02
Náklady na transfery z rozpočtu obce do RO obce	571 575,53		571 575,53
Náklady na transfery z rozpočtu obce ostatným subjektom VS	66 135,41		66 135,41



Náklady na ostatné transfery	70 400,00	70 400,00
Náklady celkom	3 620 463,86	6 833,19 3 637 297,05

VÝNOSY	<i>Hlavná činnosť</i>	<i>Podnikateľská činnosť</i>	<i>Spolu</i>
Tržby z predaja služieb	176 697,65	22 283,96	198 981,61
Daňové výnosy samosprávy	1 937 588,03		1 937 588,03
Výnosy z poplatkov	260 257,93		260 257,93
Tržby z predaja dlhodobého majetku	70 288,31		70 288,31
Tržby z predaja materiálu	279,23		279,23
Zmluvné a ostatné pokuty, penále a úroky z omeškania	4 278,85		4 278,85
Ostatné výnosy z prevádzkovej činnosti	142 681,77		142 681,77
Zúčtovanie ostatných rezerv z prevádzkovej činnosti	74 624,66		74 624,66
Úroky	387,46		387,46
Kurzový zisk	302,41		302,41
Výnosy z dlhodobého finančného majetku / dividendy	6 563,45		6 563,45
Ostatné finančné výnosy	66 242,82		66 242,82
Náhrady škôd	1 302,26		1 302,26
Ostatné mimoriadne výnosy	2 110,83		2 110,83
Výnosy samosprávy z bežných transferov zo ŠR	131 325,62		131 325,62
Výnosy samosprávy z kapitálových transferov zo ŠR	321 897,38		321 897,38
Výnosy samosprávy z bežných transferov od ost. subjektov VS	51 221,10		51 221,10
Výnosy samosprávy z kapitál. transferov od ost. subjektov VS	52 004,81		52 004,81
Výnosy samosprávy z odvodu rozpočtových príjmov	110,61		110,61
Výnosy celkom	3 300 165,18	22 283,96	3 322 449,14
Výsledok hospodárenia pred zdanením	-320 298,68	5 450,77	-314 847,91
Splatná daň	1 084,93		1 084,93
Výsledok hospodárenia po zdanení	-321 383,61	5 450,77	-315 932,84

12) Bilancia aktív a pasív

12.1 Riadna účtovná závierka

Aktíva:

K 31.12.2012 eviduje mesto po korekcii v netto hodnote **15 558 139,70 eur.**

V tom:

- Neobežný majetok v hodnote 14 055 856,94 eur
- Obežný majetok v hodnote 1 500 484,17 eur
- Náklady budúcich období v hodnote 1 798,59 eur

Pasíva:

K 31.12.2012 eviduje mesto zdroje krytia v hodnote **15 558 139,70 eur.**



V tom:

- Vlastné imanie v hodnote 6 381 064,87 eur
- Záväzky v hodnote 2 235 757,62 eur
- Časové rozlíšenie v hodnote 6 941 317,21 eur

Vid'. príloha č. 2 – Súvaha k 31. 12. 2012

12.2. Konsolidovaná účtovná závierka

Aktíva:

K 31.12.2012 eviduje mesto po korekcii v netto hodnote **15 744 287,21 eur**.

V tom:

- Neobežný majetok v hodnote 14 389 489,59 eur
- Obežný majetok v hodnote 1 354 015,68 eur
- Náklady budúcich období v hodnote 781,94 eur

Pasíva:

K 31.12.2012 eviduje mesto zdroje krytia v hodnote **15 744 287,21 eur**.

V tom:

- Vlastné imanie v hodnote 6 292 982,90 eur
- Záväzky v hodnote 2 488 296,82 eur
- Časové rozlíšenie v hodnote 6 963 007,49 eur

Vid'. príloha č. 2a – Súvaha k 31. 12. 2012

Prehľad o pohybe dlhodobého hmotného a nehmotného majetku a jeho zostatkovej hodnote, obežného majetku, zdrojov krytia, informácií o údajoch na podsúvahových účtoch je uvedený v prílohe č. 3.

Vid' príloha č. 3 – 3/1a a 3/1b Poznámky k 31.12.2012; 3/2 Poznámky KONSUZ k 31.12.2013

12.3 Špecifikácia pohľadávok a záväzkov

Špecifikácia pohľadávok	k 31.12.2012	
	podľa lehoty splatnosti	
	do 60 dní	nad 60 dní
Daňové pohľadávky (v EUR)		
daň z nehnuteľnosti	7 532,54	47 495,60
daň za psa	0,00	2 043,07
daň za užívanie verejného priestranstva		733,14
Daňové pohľadávky SPOLU	7 532,54	50 271,81
Nedaňové pohľadávky (v EUR)		
poplatky za komunálny odpad		138 606,94
odberatelia		12 749,73
poskytnuté preddavky		7 855,31



poplatky za nájomné		10 056,16
ostatné pohľadávky		271 171,30
pohľadávky z nájmu		142 558,10
Nedaňové pohľadávky SPOLU	0,00	582 997,54
POHĽADÁVKY CELKOM		640 801,89

Špecifikácia záväzkov	k 31.12.2012	
(v EUR)	podľa lehoty splatnosti	
	do 60 dní	nad 60 dní
dodávatelia	97 556,08	95 237,73
prijaté preddavky	345 098,15	
zamestnanci	42 649,88	
sociálne a zdrav. poistenie	29 468,09	
dane	6 462,39	
iné záväzky	5 049,15	
náklady budúcich období		
sociálny fond	12 352,99	
úver zo ŠFRB	621 568,58	
záväzky spolu	1 160 205,31	95 237,73
ZÁVÄZKY CELKOM		1 255 443,04

13) Ostatné dôležité informácie

13.1 Prijaté ranty a transfery

Mesto prijalo v roku 2012 účelový štátny kapitálový transfer:

- Štátna dotácia na výstavbu nájomných bytov 4 b. j. vo výške 70,8 tis. eur

Mestu bol v roku 2012 bol poskytnutý transfer zo štátneho rozpočtu na:

- krytie výdavkov spoločného stavebného úradu – 28,9 tis. eur
- krytie výdavkov súvisiacich s vykonávaním aktivačnej činnosti formou menších obecných služieb – 7 tis. eur
- sociálny transfer, osobitný príjemca – 159,0 tis. eur
- školské potreby – 14,9 tis. eur
- stravné – 63,4 tis. eur
- finančný príspevok pre neverejných poskytovateľov sociálnych služieb – 70,4 tis. eur
- školy – prenesené kompetencie – 1 370,0 tis. eur
- nenormatívne prostriedky pre MŠ a CVČ – originálne kompetencie – 13,6 tis. eur
- matričnú činnosť – 17,2 tis. eur
- starostlivosť o životné prostredie – 07 tis. eur
- starostlivosť o miestne komunikácie – 0,4 tis. eur
- prenesený výkon štátnej správy v oblasti evidencie obyvateľstva – 2,6 tis. eur
- krytie výdavkov súvisiacich s realizáciou volieb do NR SR – 7,8 tis. eur



- starostlivosť o vojnové hroby – 0,1 tis. eur
- na MKF 2012 – 9,8 tis. eur
- na divadelné predstavenie – 1,5 tis. eur
- na náhradnú výsadbu od TESCO – 3,0 tis. eur

Mesto v roku 2012 prijalo dotácie a sponzorské:

- z Maďarska na organizáciu MKF 2012 vo výške 17 302,12 eur
- od miestnych podnikateľov na MKF 2012 vo výške 4 340,00 eur
- pre MsP EVO Vojany – 0,6 tis. eur

13.2 Poskytnuté dotácie

Prehľad bežných transferov poskytnutých Mestom Kráľovský Chlmec v roku 2012

<i>P. č.</i>	<i>Príjemca</i>	<i>Výška poskytnutej dotácie v eurách</i>
1.	ZŠ s VJM na ulici Hunyadiho	157,50
2.	Rímsko-katolícka cirkev, farnosť Kráľ. Chlmec	500,00
3.	ZŠ na ulici Kossutha	252,00
4.	TJ Slavoj Kráľ. Chlmec	41 000,00
5.	Gymnázium Kráľ. Chlmec	2 000,00
6.	KCMaP	500,00
7.	Grécko-katolícka cirkev, farnosť Kráľ. Chlmec	500,00
8.	Reformovaný farský úrad Kráľovský Chlmec	500,00
9.	Klub ZPO – Sportinvalid	220,00

13.3 Významné investičné akcie v roku 2012

- Ukončenie a odovzdanie nájomných bytov 6 b. j. na ulici E. Adyho
- Zahájenie výstavby nájomných bytov – 4 b. j. na ulici E. Adyho
- Nákup budovy pri MsKS za účelom zriadenia kultúrno-turistického centra
- Nákup prevádzkových strojov a zariadení (vibračná doska, elektrocentrála, búracie kladivo)
- Nákup mikrobusu
- Nákup sypača na zimný posyp – adaptér na traktor
- Realizácia nového parku a parkoviska na ulici Kapušianskej
- Osadenie repliky mestskej studne
- Rekonštrukcie ciest a chodníkov
- Technické zhodnotenie AB mestského úradu (izolácia strešného plášt'a, výmena okien a vchodových dverí MsÚ)
- Vypracovanie projektov (obnova Námestia hrdinov, vstupná brána mestského cintorína, vybudovanie odstavnej plochy – parkovacích miest na ulici Ibrányiho, realizácia dopravného prepojenia ulice Hlavnej a L. Kossutha, projektová dokumentácia 4 b. j. – nájomné byty)

13.4 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Predpokladané investičné akcie realizované v nasledujúcom roku:



- Zahájenie dokončenia telocvične pri ZŠ na ulici Hunyadiho
- Parkovacie miesta ulici Ibrányiho
- Čiastočná rekonštrukcia domu smútku
- Dokončenie výstavby 4 b. j. z dotácie, vlastných prostriedkov a úveru zo ŠFRB
- Rozšírenie kamerového systému z dotácií
- Zateplenie mestského kultúrneho strediska
- Spoluúčasť na rekonštrukcii budovy múzea z EU fondov
- Vybudovanie kompostoviska
- Rekonštrukcia chodníka pre bloky M,N,O
- Spracovanie a schválenie zmien a doplnkov ÚPN mesta Kráľovský Chlmec

Mesto bude v nasledujúcich obdobiach intenzívne pracovať na predkladaní projektov týkajúcich sa aktivít na území mesta, ktorých cieľom je získanie NFP z euro fondov a grantov za účelom zvýšenia kvality občianskej infraštruktúry a vybavenosti územia.

Oprávnené aktivity plánované v rámci projektov mesta:

- úprava verejných priestranstiev a prvkov verejnej zelene
- ukončenie rekonštrukcie objektu mestského úradu – zateplenie budovy
- separovaný zberný dvor

Mesto plánuje v ďalšie nasledujúce roky realizáciu nasledovných investičných akcií:

- výstavba parkovísk,
- revitalizácia mestskej zelene
- rekonštrukcia mestského amfiteátra
- realizácia obnovy Námestia hrdinov
- výstavba chodníkov zo zámkovej dlažby,
- vstupná brána mestského cintorína
- prepojenie ulica Hlavnej a L. Kossutha
- úprava prvkov verejnej zelene
- v rámci ochrany životného prostredia sa budú naďalej realizovať sadové úpravy, realizácia oddychovej zóny
- prestavba a obnova ZŠ na ul. L. Kossutha s VJS

13.5 Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja

Zákon 416/2001 Z. z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce a vyššie územné celky, vo svojom článku I § 2 definuje prechod pôsobností na obce. Na úseku regionálneho rozvoja prešli pôsobnosti:

- **Vykonávanie stratégie regionálneho rozvoja**
- **Vypracovanie programov hospodárskeho a sociálneho rozvoja**

Na zákon č. 416 nadväzuje zákon č. 503/2001 Z. z. o podpore regionálneho rozvoja, novelizovaná zákonom 351/2004 Z. z., ktoré ustanovujú základnú štruktúru programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja obce. Na základe tohto zákona stanovilo MVaRR metodiku pre vypracovanie PHSR obcí, podľa ktorej je tento dokument vypracovaný.

Význam a účinnosť programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta

Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta (ďalej len „PHSR“) do roku 2013 je strednodobý rozvojový dokument, ktorý je vypracovaný v súlade s cieľmi a prioritami ustanovenými v národnej stratégii a zohľadňuje ciele a priority ustanovené v PHSR VÚC, na území ktorého sa mesto nachádza.

Program hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta je základným programovým dokumentom podpory regionálneho rozvoja na lokálnej úrovni. Bol vypracovaný a nadväzuje na príslušné strategické dokumenty a programové dokumenty podpory regionálneho rozvoja na národnej a regionálnej úrovni. Na národnej úrovni ide predovšetkým o Národný rozvojový plán (NRP) a operačné programy (OP) a na regionálnej úrovni o príslušný program hospodárskeho a sociálneho rozvoja samosprávneho kraja (PHSR KSK).

Tieto dokumenty predstavovali nielen rozšírenie komplexnosti podpory realizácie Národného rozvojového plánu v predchádzajúcom programovacom období 2004-2006, ale vytvárajú predpoklad na zabezpečenie konzistencie v podpore regionálneho rozvoja, a tým aj zvýšenie účinnosti strategického plánovania tejto podpory a prípravy projektov v nasledujúcom programovacom období 2007-2013.

Schválenie programu hospodárskeho a sociálneho rozvoja je podmienkou na predkladanie žiadosti mesta o poskytnutie finančných príspevkov zo štátneho rozpočtu a zo zdrojov Európskej únie, preto je treba klásť zvláštny dôraz na jeho vypracovanie na nasledujúce obdobie rokov 2014 – 2019.

13.6 Vývoj a stav dlhu k 31.12.2012

Prehľad o úveroch

v eur

DLHODOBÉ BANKOVÉ ÚVERY	Dátum poskytnutia	Dátum splatnosti	Stav k 31.12.2010	Stav k 31.12.2011	Stav k 31.12.2012	Splátka v rozpočt. roku	Mesačné splátky
OTP / č. účtu 7993973	13.09.2004	31.08.2019	221 652,37	196 039,93	170 427,49		2 134,37
OTP / č. účtu 8724951	14.09.2005	25.08.2015	42 222,67	33 061,15	23 899,63		763,46
OTP / č. účtu 9099676	22.05.2006	25.04.2016	221 469,77	180 043,73	138 617,69		3 452,17
OTP / č. účtu 11863266	09.03.2010	25.03.2021	126 484,83	126 484,83	252 962,35		3 600,00
Dlhodobé úvery celkom			611 829,64	535 629,64	585 907,16		9 950,00

Úver z PSS	27.10.2005	26.10.2018	0,00	0,00	24 747,50		139,42
------------	------------	------------	------	------	-----------	--	--------

Celkové prijaté úvery			611 829,64	535 629,64	610 654,66	121 073,04	10 089,42
----------------------------------	--	--	-------------------	-------------------	-------------------	-------------------	------------------



DLHODOBÉ ZÁVÄZKY VOČI ŠFRB			Stav k 31.12.2010	Stav k 31.12.2011	Stav k 31.12.2012	Splátka v rozpočt. roku	Mesačné splátky
Na výstavbu bytov s BŠ - I. etapa			305 714,48	292 122,32	278 530,16		1 132,68
Na výstavbu bytov s BŠ - 6 b. j.			0,00	64 290,91	244 692,02		847,54
Na výstavbu bytov s BŠ - 4 b. j.			0,00	0,00	-533,66		520,38
Na výstavbu bytov s NŠ - I. etapa			50 025,21	47 801,01	45 576,81		185,35
Na výstavbu bytov s NŠ - II. etapa			58 169,25	55 736,25	53 303,25		202,75
Dlhodobé záväzky voči ŠFRB celkom			413 908,94	459 950,49	621 568,58	34 664,40	2 888,70

Krátkodobé záväzky	621 521,47
Úvery a ŠFRB	1 232 223,24
Úvery a záväzky celkom	1 853 744,71

Úverová zaťaženosť mesta:

Skutočné bežné príjmy v roku 2011	4 064 522,00 €
Suma dlhu (zostatok obchodných úverov bez ŠFRB a PSS)	585 907,16 €
% dlhu	14,42 %
Suma dlhu (zostatok obchodných úverov bez ŠFRB)	610 654,66 €
% dlhu	15,02 %
Suma dlhu (zostatok obchodných úverov so ŠFRB a PSS)	1 232 223,24 €
% dlhu	30,32 %
Suma ročných splátok bez ŠFRB, so ŠFRB	121 073,04 155 737,44
% splátok	2,98 % 3,83 %

13.7 Poskytnuté záruky

a) Bankové záruky

Mesto Kráľovský Chlmec má uzatvorené dve zmluvy o vystavení platobnej bankovej záruky v OTP banke:

1. číslo 5001/11/01 v prospech ŠFRB vo výške istiny úveru vo výške 274 000,- eur zo dňa 10.08.2012
2. číslo 5001/12/14 v prospech ŠFRB vo výške istiny úveru vo výške 165 920,- eur zo dňa 15.10.2012

b) Záložné zmluvy



Záložné práva uplatnené na majetok mesta

P.č.	LV číslo	v prospech	predmet zál. práva	suma v eur	dátum	zmluva
1.	1921	ŠFRB	Byt. domy 6 + 4 b. j. na ulici E. Adyho	57624,64	23.04.2010	č 811/309/2007
2.	1921	MVaRR SR	Byt. domy 6 + 4 b. j. na ulici E. Adyho	117 373,70	04.12.2009	č.0192-PRB-2007/Z
3.	8519	ŠFRB	Bytové domy NŠ 5x súp. č. 2789-2800,...8,...9	57 624,64	20.04.2010	č. 811/309/2007
4.	8519	MVaRR SR	Bytové domy NŠ 5x súp. č. 2789-2800,...8,...9	117 373,70	04.12.2009	č. 0192-PRB-2007/Z
5.	8519	ŠFRB	Bytové domy NŠ 5x súp. č. 2801-2805	226 160,73	18.05.2011	č. 0550-PRB-2008/Z
6.	8519	MVaRR SR	Bytové domy NŠ 5x súp. č. 2801-2805	63 035,25	22.09.2011	zmluva č. 811/650/2008
			Spolu:	639 192,66		

13.8 Zoznam platných Všeobecne záväzných nariadení Mesta Kráľovský Chlmec

Číslo	Názov
3/1991	VZN Mesta Kráľovský Chlmec o čistote mesta
3/2004	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 3/2004 ktorým sa určujú školské obvody základných škôl v zriaďovateľskej pôsobnosti Mesta Kráľovský Chlmec
5/2004	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 5/2004 o niektorých podmienkach držania psov
4/2005	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č.4/2005 o rozpočtovom hospodárení Mesta Kráľovský Chlmec
1/2206	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č.1/2006 o poskytovaní jednorazových dávok sociálnej pomoci Mestom Kráľovský Chlmec
5/2006	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 5/2006 o Mestskej polícii v Kráľovskom Chlmei
3/2007	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 3/2007 o určení názvu ulice E. Adyho
2/2009	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 2/2009 o určení miesta a času zápisu dieťaťa na plnenie povinnej školskej dochádzky v základných školách
4/2009	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 4/2009 o opatrovateľskej službe, o spôsobe určenia a výške úhrady za poskytovanie opatrovateľskej služby Mestom Kráľovský Chlmec
5/2009	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č.5/2009 ktorým sa určuje postup pri poskytovaní finančných príspevkov Mestom Kráľovský Chlmec na vykonávanie opatrení sociálno-právnej ochrany detí a sociálnej kurately
1/2010	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 1/2010 o vyhlásení záväznej časti územného plánu mesta Kráľovský Chlmec
2/2011	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 2/2011 o určení výšky príspevkov od zákonných zástupcov detí/žiakov a dospelých za pobyt v materských školách , na čiastočnú úhradu nákladov na štúdium v základnej umeleckej škole, na činnosti v centre voľného času, v školských kluboch detí a na čiastočnú úhradu nákladov a podmienok úhrady v školských jedálňach a výdajných školských jedálňach
4/2011	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 4/2011, ktorým sa upravujú podmienky predaja výrobkov a poskytovania služieb na trhových miestach v meste Kráľovský Chlmec
5/2011	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 5/2011, ktorým sa stanovujú zásady pridelovania nájomných bytov v meste Kráľovský Chlmec



6/2011	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 6/2011 o určení pravidiel času predaja v obchode a času
7/2011	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č.7/2011 o parkovaní a státi vozidiel na verejných priestranstvách a miestnych komunikáciách v meste Kráľovský Chlmec
1/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 1 /2012 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na území mesta Kráľovský Chlmec
2/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 2/2012- PREVÁDZKOVÝ PORIADOK POHREBISKA
3/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec číslo 3/2012 o podmienkach poskytovania dotácií z rozpočtu Mesta Kráľovský Chlmec
4/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec číslo 4/2012 o dani z nehnuteľností
5/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 5/2012 o miestnych daniach
6/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec číslo 6/2012 o poplatku
7/2012	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č.7 o nakladaní s komunálnymi odpadmi, drobnými stavebnými odpadmi a elektroodpadmi z domácností na území mesta Kráľovský Chlmec
1/2013	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 1/2013 o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia malým zdrojom
2/2013	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 2/2013 o zeleni
3/2013	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 3/2013 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka základnej umeleckej školy, dieťa materskej školy a školských zariadení so sídlom na území mesta Kráľovský Chlmec
4/2013	VZN Mesta Kráľovský Chlmec č. 4/2013 o prenájme pozemkov, nebytových priestorov a ostatného majetku vo vlastníctve mesta Kráľovský Chlmec

13.9 Zoznam vnútroorganizačných noriem Mesta Kráľovský Chlmec

Zoznam interných aktov a platných smerníc:

1. Organizačný poriadok Mestského úradu Kráľovský Chlmec
2. Pracovný poriadok Mestského úradu Kráľovský Chlmec
3. Poriadok odmeňovania zamestnancov
4. Smernica pre obeh účtovných dokladov
5. Smernica o používaní služobných mobilných telefónov
6. Smernica na vykonávanie inventarizácie majetku a záväzkov
7. Smernica pre postupy pri obstarávaní tovarov, služieb a prác
8. Smernica o zverejňovaní zmlúv, objednávok a faktúr v podmienkach samosprávy Mesta Kráľovský Chlmec
9. Smernica o zásadách postupu pri vybavovaní sťažností v podmienkach samosprávy Mesta Kráľovský Chlmec
10. Smernica o zásadách kontrolného systému v podmienkach samosprávy mesta Kráľovský Chlmec
11. Smernica o zásadách tvorby všeobecne záväzných nariadení a interných normatívnych aktov Mesta Kráľovský Chlmec
12. Smernica o postupe pri sprístupňovaní informácií v podmienkach samosprávy Mesta Kráľovský Chlmec
13. Dražobný poriadok Mesta Kráľovský Chlmec
14. Smernica o škodovom konaní v podmienkach samosprávy Mesta Kráľovský Chlmec
15. Smernicu na zabezpečenie vykonávania finančnej kontroly v pôsobnosti Mesta Kráľovský Chlmec
16. Sadzobník správnych poplatkov

Strategické dokumenty:

1. Plán hospodárskeho a sociálneho rozvoja mesta Kráľovský Chlmec
2. Územný plán Mesta Kráľovský Chlmec



Zoznam platných zásad Mesta Kráľovský Chlmec:

1. Štatút Mesta Kráľovský Chlmec
2. Rokovací poriadok komisií Mestského zastupiteľstva
3. Rokovací poriadok Mestského zastupiteľstva
4. Zásady odmeňovania poslancov Mestského zastupiteľstva v Kráľovskom
5. Prevádzkový poriadok futbalového ihriska s umelou trávou

14) Správa nezávislého audítora

Podľa § 19 zákona č. 431/2002 o účtovníctve v znení neskorších predpisov je mesto povinné overiť účtovnú závierku nezávislým audítorom.

Nezávislý audit vykonala audítorská spoločnosť AUDIT-LD, s.r.o., evidenčné číslo licencie UDVA č. 359, Letná 27, 040 01 Košice. Zodpovednou audítorkou je Ing. Ľubica Leuschel. Nezávislý audit je prílohou výročnej správy.

Príloha č. 4 – Nezávislý audit

Kráľovský Chlmec, júl 2013
Vypracovala: Ing. Anna Mokrú

Mgr. Jozef Balog
primátor mesta

